

Text 3

suomalainen vaihto-oppilas	en finsk utbyteselev
suomalainen kaveri/poika/jätkä/tyyppi	en finsk kille den finska killen
Onko tässä vapaata?	Är det ledigt här?
istuutua	sätta IV sig (sätta, sätter, satte, satt)
olen syntynyt	jag är född...
en ole niin tottunut puhumaan ruotsia	Jag är inte så van vid att prata/tala svenska
pötypuhetta	Struntprat!
Millainen on meidän koulu verrattuna suomalaiseen lukioon?	Hurdan är vår skola jämfört med den finska gymnasieskolan/ det finska gymnasiet?
luokaton lukio	ett klasslöst gymnasium
pakollisia ja valinnaisia kursseja	obligatoriska och valfria kurser
meillä on yksinkertaisempaa Ruotsissa	vi har det enklare i Sverige (enkel, enklare, enklast)
Mistä aineista pidät?	Vilka ämnen tycker du om?/ Vilka ämnen gillar du?
Pidän kielistä ja historiasta	Jag tycker om språk och historia
Olen aika huono matikassa ja sellaisessa	Jag är ganska dålig på matte och sådant.
Mennäänkö kaupungille kahville tänä iltana?	Ska vi ta en fika på stan i kväll?
Nähdään sitten!	Vi ses då!
olla kiire	ha IV bråttom
kerran viikossa	en gång i veckan
uusia urheilulajeja	nya idrottsgrenar
liikkua	röra II på sig
istua paikoillaan koulunpenkissä	sitta IV stilla i skolbänken
Äläs nyt! Come on!	Kom igen nu!
LUE MYÖS AUKKOSANASTOTEHTÄVÄN KOULUSANAT SANAKOKEESEEN!!!	